



# Queen of Peace

Catholic Church and School

30 W 1st St, Ste A, Mesa, AZ 85201 | Phone: 480-969-9166 | Fax: 480-969-8102 | Website: [www.qop.org](http://www.qop.org)

**SUNDAY**  
**JUNE**  
**28**

**Weekday Masses**  
Mon-Sat 8:30 AM

**Sunday Masses**

SATURDAY:  
English Vigil - 5:00 PM  
Vietnamese - 7:00 PM

SUNDAY: 7:00 AM  
11:00 AM  
4:00 PM

Current Mass occupancy is 25%.  
The faithful remain dispensed from the Sunday obligation until further notice.

**Misa diaria en inglés**

Lun-Sab 8:30 AM

**Misa dominical**

DOMINGO: 9:00 AM  
1:00 PM  
6:00 PM

La ocupación actual en la iglesia es el 25%.  
Los fieles permanecen dispensados de la obligación dominical hasta nuevo aviso.

**Drive up Confessions**

Tuesday 6 PM  
Saturday 9 AM  
See [qop.org](http://qop.org) for details

**Confesiones vehiculares**

Martes 6 PM  
Sábado 9 AM  
Visite [qop.org](http://qop.org) para más detalles

**13<sup>th</sup>**

**SUNDAY IN ORDINARY TIME**

**"Whoever gives only a cup of cold water to one of these little ones to drink because the little one is a disciple—amen, I say to you, he will surely not lose his reward." - Mt 10:42**

**"Quien diere, aunque no sea más que un vaso de agua fría a uno de estos pequeños, por ser discípulo mío, yo les aseguro que no perderá su recompensa". - Mt 10, 42**

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.  
Leccionario II © 1987 Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia del Episcopado Mexicano.

# FROM THE PASTOR

Dear Brothers and Sisters in Christ,

St. Paul tells us that “for freedom Christ set us free; so stand firm and do not submit again to the yoke of slavery.”

Then he goes on to explain the true sense of freedom. Many people think nowadays that they are pretty much free to do as they please and no one should infringe on their freedom, but this conception is very erroneous.

We do not have an absolute freedom. We are limited in many ways. We are limited by time and space. We are limited by other's freedom. We are limited by our own weaknesses and our capacities. Simply said, we are limited.

Our freedom is not to be used arbitrarily. We are free to do what is right and good and true and when we use our freedom in this way we grow and become the best we can be. But when we abuse of our freedom to do what is wrong and bad and false, then we become slaves to our vices and sins and lose our true identity.

God wants us to be free. He made us free. He wants us to use our freedom to be fulfilled as human beings and the only way to do that as St. Paul says is by “serving one another through love.” Christ has freed us from sin so that we can live in grace and truly be happy. May we say yes to God so as to be truly free.

Sincerely in Christ,  
Fr. Thomas Bennett

# DEL PASTOR

Estimados Hermanos y Hermanas en Cristo,

San Pablo nos dice que: “Cristo nos liberó para ser libres. Manténganse, pues, firmes y no se sometán de nuevo al yugo de la esclavitud.”

Luego él explica el verdadero sentido de la libertad. Muchos hoy piensan que son libres para hacer lo que les pega la gana y nadie debe de infringir en su libertad, pero esta concepción es errónea.

Nosotros no tenemos una libertad absoluta. Somos limitados de muchas maneras. Somos limitados por el tiempo y el espacio. Somos limitados por la libertad de otros. Somos limitados por nuestras propias debilidades y capacidades. Simplemente dicho, somos limitados.

No podemos usar la libertad de modo arbitrario. Somos libres para hacer lo que es correcto y bueno y verdadero y cuando usamos la libertad así, crecemos y nos realicemos. Pero, cuando abusamos de la libertad para hacer lo incorrecto, el mal o lo que es falso, entonces nos hacemos esclavos de nuestras pasiones y pecados y perdimos nuestra verdadera identidad.

Dios nos quiere libres. Dios nos creó libres. Él quiere que usemos nuestra libertad para realizarnos como seres humanos y la única forma de hacerlo es como dice San Pablo: sirviendo unos a otros por amor. Cristo nos ha liberado del pecado para vivir en la gracia y ser realmente felices. Tenemos que decir Sí a Dios para ser libres de verdad.

Sinceramente en Cristo,  
Padre Thomas Bennett



Freed by Christ!



READINGS FOR THE WEEK

Mon - June 29

Acts 12:1-11

Tues - June 30

Am 3:1-8; 4:11-12

Wed - July 1

Am 5:14-15, 21-24

Thur - July 2

Am 7:10-17

Fri - July 3

Eph 2:19-22

Sat - July 4

Am 9:11-15

*Sts. Peter & Paul, Apostles*

Mt 16:13-19

*First Martyrs of the Church*

Mt 8:23-27

*St. Junipero Serra*

Mt 8:28-34

*Sts. Processus & Martynians*

Mt 9:1-8

*St. Thomas, Apostle*

Jn 20:24-29

*St. Isabel of Portugal*

Mt 9:14-17

14<sup>th</sup> Sunday in Ordinary Time  
14<sup>o</sup> Domingo del Tiempo Ordinario

Zechariah 9:9-10

Romans 8:9, 11-13

Matthew 11:25-30

Zacarías 9, 9-10

Romanos 8, 9. 11-13

Mateo 11, 25-30



PROFUNDIZANDO CON LA

## PALABRA

### Primera Lectura

Escuchamos cómo el profeta Eliseo y su sirviente Giezi le pagaron a la mujer sunamita por su generosa hospitalidad. ¿Cuándo has mostrado una generosidad excesiva a otro?

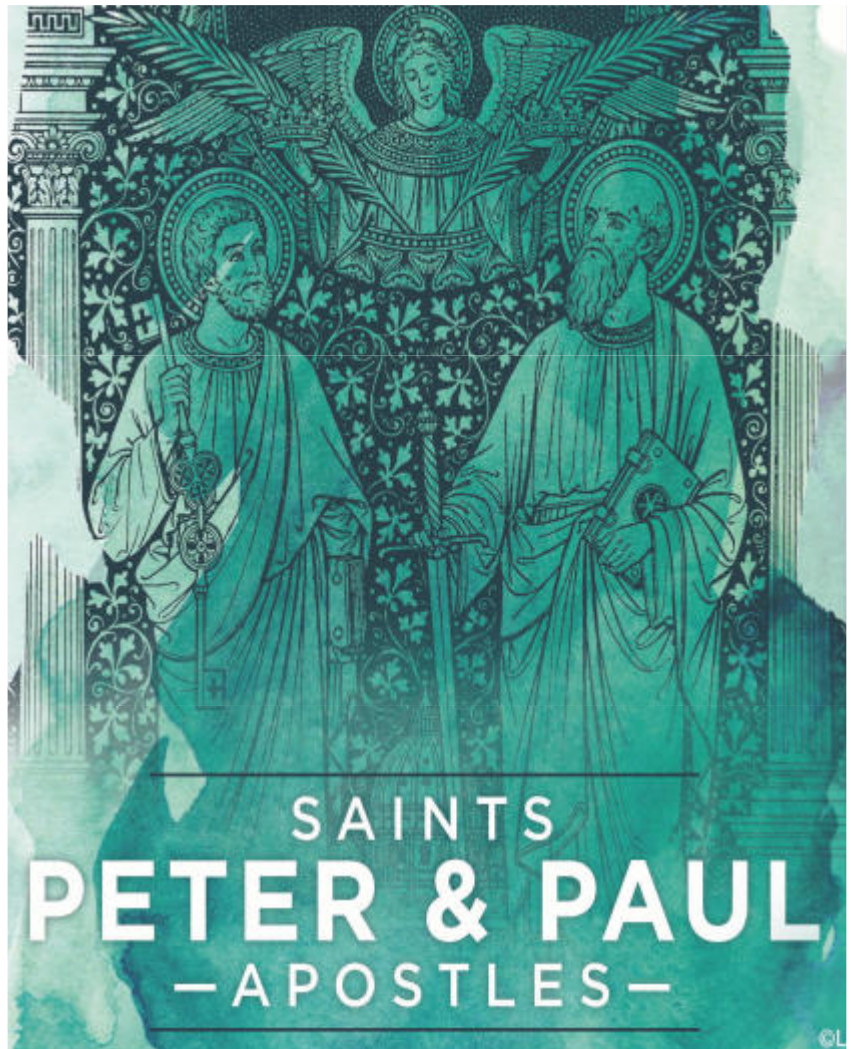
### Segunda Lectura

Pablo enseñó a los cristianos romanos que, a través del bautismo, los creyentes participan plenamente en la muerte, sepultura y resurrección de Cristo. ¿Cómo debería afectar esta realidad a nuestra vida cotidiana?

### Lectura del Evangelio


Jesús continúa enseñando a sus seguidores los desafíos del discipulado. ¿Qué encuentras más desafiante en seguir a Cristo?

©LPI



# L VIVIR la Liturgia

¿No saben que “todos los que hemos sido incorporados a Cristo Jesús por medio del bautismo, hemos sido incorporados a su muerte”? ¿Qué entiendes que significan estas palabras? Muchos ven estas palabras como una indicación de lo que puede venir en la vida eterna. En realidad, tienen más que ver con nuestras vidas aquí y ahora. Estamos llamados a morir a nosotros mismos y ofrecer nuestras vidas como regalos generosos para los demás. No se trata de nosotros. Se nos pide que sirvamos a Dios y que no continuemos en nuestro servicio al pecado. La vida se trata de aprender a hacer lo que realmente no queremos hacer porque nos lleva a profundizar en el misterio de Dios, de nosotros mismos y de los demás. Aprender a aceptar y vivir con las “pequeñas muertes” y los sacrificios que enfrentamos nos enseña cómo vivir y abordar nuestra muerte final. Podemos hacerlo con un corazón que ha sido tocado y está abierto a la misericordia o uno que esté centrado en sí mismo y cerrado. ©LPi



**13<sup>TH</sup> SUNDAY IN ORDINARY TIME**

## FOLLOW

**“And whoever does not take up his cross and follow after me is not worthy of me.” - Mt 10:38**

**“Y el que no toma su cruz y me sigue, no es digno de mí”. - Mt 10, 38**

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CGD.  
Leccionario II © 1987 Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia del Episcopado Mexicano.

# L LIVE the Liturgy



“Are you unaware that we who were baptized into Christ Jesus were baptized into his death?” What do you understand these words to mean? Many see these words as an indication of what may come in eternal life. In actuality, they have more to do with our lives here and now. We are called to die to ourselves and offer our lives as gifts given generously to others. It is not about us. We are asked to serve God and not continue in our service of sin. Life is about learning to do what we really do not want to do because it brings us deeper into the mystery of God, ourselves, and others. Learning how to accept and live with the “small deaths” and sacrifices we encounter teaches us how to live with and approach our final death. We can do so with a heart that has been touched by and is open to mercy or one that is self-focused and closed. ©LPi





Know each other!

### Want to have your family featured in the bulletin?!

Send the following to **bulletin@qop.org** and subject line "Family feature":

- Your favorite family photo and family name (Smith, Garcia, Clark, etc.)
- Length of time at Queen of Peace & usual Mass time you attend
- Favorite memory of/at Queen of Peace
- Blurb about the favorite activities you've done, recipes cooked, etc. during this pandemic

*Limited time. Not all entries submitted may be featured.*

### ¿Quiere que su familia estrene en el boletín?

Envíe lo siguiente por correo electrónico a **bulletin@qop.org** y línea de asunto "Estreno familiar":

- Su foto familiar favorita y apellido (García, Reyes, etc.)
- Cuanto tiempo en Reina de la Paz y cual Misa regularmente atienden
- Recuerdo favorito de o en Reina de la Paz
- Comenta sobre las actividades favoritas que han hecho, recetas cocinadas, etc. durante esta pandemia

*Tiempo limitado. No todas las entradas enviadas van aparecer.*

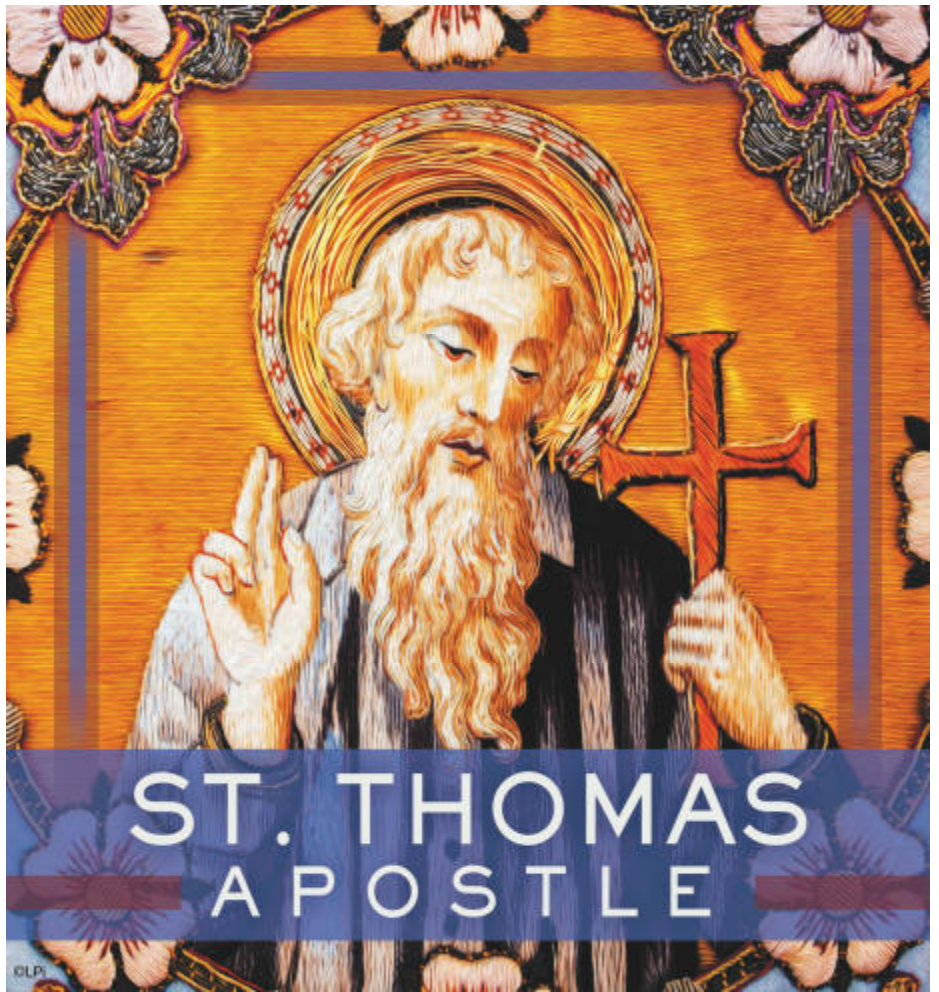
¡Conózcanse!

In continued care for each other,  
please remember to wear your mask  
at Mass and on campus

Cuidándonos mutuamente, recuerden usar  
su máscara en la misa y en el campus

GO OUT  
AND  
SPREAD  
THE  
GOOD  
NEWS  
CHRIST  
IS RISEN!

©LPI



## REFLECTING

### *with the Readings*

#### First Reading

We hear how the prophet Elisha and his servant Gehazi repaid the Shunammite woman for her generous hospitality. When have you shown excessive generosity to another?

#### Second Reading

Paul taught the Roman Christians that through Baptism, believers fully participate in the death, burial, and resurrection of Christ. How should this reality impact one's day-to-day living?

#### Gospel Reading

Jesus continues to teach his followers the challenges of discipleship. What do you find most challenging in following Christ

©LPI



Free Virtual Vacation Bible School  
**THE INCREDIBLE SAVIOR** is a home-based virtual VBS program that will help children understand the **STORY OF SALVATION** as they journey through the life of Jesus Christ.

For Queen of Peace Parish Families  
English & Spanish  
Available: July 1-31, 2020  
<https://www.catholicbrain.com/student/signup>  
School Name: Queen of Peace  
School Code: QUE11398  
Each Day includes: A Lesson, Video, Music, Saint, Bible Verse & Virtue

Day 1: Who is Jesus  
Day 2: The Incarnation  
Day 3: Redemption  
Day 4: The Eucharist  
Day 5: The Catholic Church

For questions please contact Pam  
@ pmyskowski@qop.org



Need help with food? St. Vincent de Paul is here for you!  
Call us before contacting any other pantry

Tiene alguna necesidad de alimentos, ¡San Vicente de Paúl esta aquí para ayudarlo!  
Llámenos antes de comunicarse con cualquier otra des-  
pensa

480-366-4953



Escuela Bíblica Virtual Gratis  
**EL INCREÍBLE SALVADOR** es un programa virtual VBS basado en el hogar que ayudará a los niños a entender la **HISTORIA DE LA SALVACION** mientras viajan a través de la vida de Jesucristo.

Para Familias Parroquiales Reina de la Paz  
Inglés y Español  
Disponible: 1-31 de julio de 2020

Visite - <https://www.catholicbrain.com/student/signup>  
School Name: Queen of Peace School  
Code: QUE11398

Cada día incluye: Una lección, video, música, santo, versículo bíblico y virtud

Día 1: Quién es Jesús  
Día 2: La encarnación  
Día 3: Redención  
Día 4: La Eucaristía  
Día 5: La Iglesia Católica

Para preguntas, póngase en contacto con Pam - pmyskowski@qop.org

**GRULLOS** FINE MEXICAN FOOD • BREAKFAST ALL DAY  
**OPEN EVERYDAY**

Tacos • Churros • Frescas Con Crema • Tortas • Combinaciones  
Cheesecake • Sopas • Burritos • Quesadillas • Ceviche • Flautas • Menudo  
Caldo Res • Caldo Pollo • Caldo Albondingas • Pescado • Cocteles • Birria

1110 E. Main St. 480-834-9557

**OPEN SUNDAY**  
**FAMILY OWNED & OPERATED**  
**PARISHIONER**  
1542 W. UNIVERSITY

**Los Picos**  
Mexican Grill & Seafood  
**MEXICAN GRILL & SEAFOOD**  
480-833-4711

**PACIFIC DEVELOPMENTAL ABILITIES**  
LOOKING FOR CAREGIVERS TO WORK WITH SPECIAL NEED MEMBERS (ADULTS OR KIDS). English and Spanish Speakers Welcome  
**\$13 PER HOUR**  
CALL PATRICK AT (480) 226-7458  
pacificdevelopmentalabilities@cox.net  
pacificdevelopmental.com

ROC 327917 **SIERRA VISTA ROOFING, LLC** Parishioner  
RESIDENTIAL & COMMERCIAL  
• All Types of Roofs • New Roofs  
• Master Leak Detection • Reroofs  
• Tile Certified • Repairs  
**24 Hours**  
Emergency Service  
O: (480) 669-8937 | C: (480) 593-6301  
(Se Habla Español) | sierravistaroofting@gmail.com

**ADT-Monitored Home Security**  
Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide

1-855-225-4251

**ISRAEL'S AUTO BODY CARROCERIA**  
Guaranteed Body Work, Straightening, Headlight, Cleaning etc...  
Carroceria Garantizada  
CALL ISRAEL (ESPAÑOL)  
CELL PHONE: (480) 294-9253  
JESUS: (480) 294-9237 (ENGLISH)  
431 S. Stapley Dr #23 • Mesa, AZ  
Parishioners

**Fiesta**  
• Graduaciones  
• Aniversarios  
• Bodas  
• Quinceañeras

PRECIOS ACCESIBLES • Llámenos hoy...!  
Nos podemos adaptar a su presupuesto.

315 E. Southern Ave., Ste. 104, Mesa, AZ 85210  
602-750-1848  
[www.FiestaReceptionHall.com](http://www.FiestaReceptionHall.com)

Paquete Especial para 250 Personas Descuento \$1,000

**BUY ONE GET ONE 50% OFF**  
of equal or lesser value  
Not valid with other offers. Expires 07/31/2020  
One coupon per family

**Frutilandia**  
ORDER ONLINE  
FRUTILANDIAUSA.COM

351 N. Country Club Dr Mesa, AZ 85201 480-474-4772  
21803 S. Ellsworth Rd Queen Creek, AZ 85142 480-912-4845  
437 N. Gilbert Rd Gilbert, AZ 85234 480-815-4411

FRANCHISING OPPORTUNITIES AVAILABLE

**TUCOS EL PAISA**  
MESQUITE CHARBROIL

LOS MEJORES TACOS DE MESA  
THE BEST TACOS IN MESA

PRUEBE LOS TACOS DE TORTILLA DE QUESO  
TRY OUR TACOS WITH TORTILLA MADE OUT OF CHEESE

HOURS: 8AM-10PM  
1259 E SOUTHERN AVE • MESA, AZ • (480) 203-2260

**4LPi WE'RE HIRING AD SALES EXECUTIVES**

- Full Time Position with Benefits
- Sales Experience Preferred
- Paid Training
- Overnight Travel Required
- Expense Reimbursement

CONTACT US AT  
careers@4LPi.com  
[www.4LPi.com/careers](http://www.4LPi.com/careers)

**Squad Nutrition**  
Protein Bar  
**30% OFF**  
480-434-2376  
456 W. Main St. Ste. F  
Mesa, AZ (Town Square Plaza)  
PARISHIONER  
@squadnutrition Squad\_nutrition



For ad info. call 1-800-950-9952 • [www.4lp.com](http://www.4lp.com)

Queen of Peace Roman Catholic Church, Mesa, AZ

B 4C 05-1060



**AVAILABLE FOR A LIMITED TIME**

# ADVERTISE YOUR BUSINESS HERE

Contact **Jaime Martinez Arvizu** to place an ad today!  
 jarvizu@4LPi.com or (800) 950-9952 x5831



**Zur Kate**  
German Restaurant

4815 E. Main St, #16  
Mesa, AZ

(480) 830-4244  
www.zurkate.com



**Taquitos JALISCO**

1052 W. Broadway Rd.  
Mesa, AZ 85210

Hours: 8am-10pm

(480) 964-9700 • taquitosjalisco.com

LOS MEJORES TACOS ESTILO JALISCO

Electric • Computer Diagnostic • Automotive Repair & Tune-Up  
Engines & Transmissions Rebuilt

## GARCIA'S

Alignment, Mufflers, Emission Repair

Humberto Garcia 480.214.0230  
641 E. Broadway Rd.

Luis Garcia 480.655.0022  
429 E. Broadway Rd.



**MELDRUM**  
mortuary & crematory

52 N Macdonald • Mesa, AZ • (480) 834-9255  
meldrummortuary52@gmail.com  
www.meldrummortuary.com

**ARTURO'S AUTO REPAIR**

GENERAL MECHANIC  
A/C SERVICE

D: 480-615-1068  
C: 480-233-3960

30 E. Southern Ave.

## Harmon's

Safe Lock & Key Co. - Since 1958  
905 E. Main St. • Mesa, AZ 85203

Ralph Harmon  
Ph: 480-834-9431 • Fax: 480-833-3644

**PROTECTING SENIORS NATIONWIDE**  
MEDICAL ALERT SYSTEM

**\$29.95/MO** PLUS SPECIAL OFFER  
BILLED QUARTERLY

CALL NOW! 1.877.801.7772 • WWW.24-7MEDIALARM.COM



**MARISCOS EL REY**  
MEXICAN SEAFOOD

480-634-6570  
830 W. Southern Ave. Ste. 1 • Mesa, AZ

LOS MEJORES MARISCOS DE MESA  
BEST MESA'S SEAFOOD

## Horning's Accounting & Tax Service

Over 30 Years Experience  
Former IRS Auditor  
Specializing in all your tax & accounting needs, both business & personal

**10% Discount with Ad!**

830 South Revere Mesa, AZ  
480-833-3265  
www.horningaccounting.com

**APOYE A SU PARROQUIA LOCAL.**

¡Cumple un espacio publicitario hoy!

## NEVER MISS A BULLETIN !

Sign up to have our weekly parish bulletin emailed to you at [www.parishesonline.com](http://www.parishesonline.com)



**CONVENIENT** Termite & Pest Control LLC Licensed #8487

Complimentary Termite Inspection for Your Home

480.892.8277  
convenienttermite.com • info@convenienttermite.com

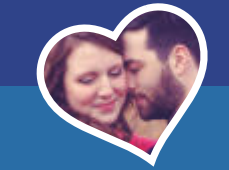
RESIDENTIAL • COMMERCIAL • VALLEY WIDE • WDIIR

**ADT-Monitored Home Security**  
Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide

1-855-225-4251

## catholicmatch® Arizona



CatholicMatch.com/AZ

**DISPONIBLE POR TIEMPO LIMITADO**

## ANUNCIE SU NEGOCIO AQUÍ

Llame a **Jaime Martinez Arvizu** hoy para su anuncio!  
 jarvizu@4LPi.com or (800) 950-9952 x5831

**AVAILABLE FOR A LIMITED TIME**

# ADVERTISE YOUR BUSINESS HERE

Contact **Jaime Martinez Arvizu** to place an ad today!  
 jarvizu@4LPi.com or (800) 950-9952 x5831

**Morning Star OB/GYN**  
WELCOME DR. ERICA KRELLER  
Promoting the dignity of women and the sanctity of life  
Se habla español

3499 S Mercy Rd., Gilbert  
480-355-8525 • morningstarobgyn.com

**Morning Star PEDIATRICS**  
DANA RODRIGUEZ, PNP  
Partnering with parents to provide healthcare that respects each child.  
Se habla español

3507 S Mercy Rd., #103, Gilbert  
480-355-3530 • mstarpedcs.com

**GRUPO UN DIA A LA VEZ**  
340 W. University Dr. Ste. #4  
Mesa, AZ 85210

Lunes a Domingo de 7 a 8:30pm  
Sabado y Domingo 12 a 1:30pm

Si conoce a alguien que tiene problemas con su manera de beber comuníquese al  
602-957-7457 • www.aenarizona.org

**SAVE 10% OFF YOUR EVENT**

## LOS DOS MOLINOS MESA

All Caterings & Private Parties  
Call Us: (480) 969-7475

\*\*\*Present this coupon for savings\*\*\*

## Too Sick for Mass?

SUPPORT OUR PARISH NO MATTER WHERE YOU ARE!

Sign-up to get your bulletin delivered right to your inbox!  
[www.parishesonline.com](http://www.parishesonline.com)



**LA #1 Party Services**

Sillas • Mesas  
Brinca Brincas  
Comida Para Eventos

480.295.1418

**POLLER LA CHULA**

2706 E. University Dr. Ste 11  
Mesa, AZ

480-233-8072

Mon-Sat 10am-9pm • Sun 11am-7pm  
15% OFF with coupon

Call us today for a FREE ESTIMATE!

## SSR ROOFING

480-242-5346

Quality Work at Fair Prices  
\$1000 OFF a re-roof with coupon

Bonded & Insured / ROC #294680 Expires 3/31/21